



CASIO

## Модуль 3077

АЯ46

## Руководство пользователя

Прежде всего прочтите эту важную информацию**Батарея**

- В приобретенных вами часах батарея питания устанавливается на фабрике и должна быть немедленно заменена при первых признаках недостаточности питания (не включается подсветка, тусклый дисплей) у ближайшего к вам дилера или дистрибутора фирмы «CASIO».

**Защита от воды**

- Часы классифицируются по разрядам (с I по V) в соответствии со степенью их защищенности от воды. Уточните разряд ваших часов с помощью приведенной ниже таблицы, для правильной эксплуатации ваших часов.

| Разряд | Маркировка на корпусе                        | Брызги, дождь и т.п. | Плавание, мытье машины и т.п. | Подводное плавание, ныряние и т.п. | Ныряние с аквалангом |
|--------|--|----------------------|-------------------------------|------------------------------------|----------------------|
| I      | -  | Нет                  | Нет                           | Нет                                | Нет                  |
| II     | WATER RESISTANT                              | Да                   | Нет                           | Нет                                | Нет                  |
| III    | 50M WATER RESISTANT                          | Да                   | Да                            | Нет                                | Нет                  |
| IV     | 100M WATER RESISTANT                         | Да                   | Да                            | Да                                 | Нет                  |
| V      | 200M WATER RESISTANT<br>300M WATER RESISTANT | Да                   | Да                            | Да                                 | Да                   |

Примечания для соответствующих разделов:

- Часы не защищены от воды. Избегайте попадания любой влаги.
- Не вытаскивайте коронку, если часы мокрые.
- Не нажмите кнопки часов под водой.
- Если часы подверглись воздействию соленой воды, то тщательно промойте их и вытрите насухо.
- Часы могут использоваться при погружении с аквалангом (за исключением таких глубин, при которых требуется гелиево-кислородная смесь).
- Особенностью некоторых защищенных от воды часов является наличие у них кожаных ремешков. Не надевайте эти часы во время плавания или какой-либо другой деятельности, при которой ремешок погружается в воду.

**Уход за вашими часами**

- Никогда не пытайтесь вскрывать корпус и снимать заднюю крышку.
- Замена резиновой прокладки, защищающей часы от попадания воды и пыли, должна осуществляться через каждые 2-3 года.
- Если внутрь часов попадет влага, то немедленно проверьте их у ближайшего к вам дилера или дистрибутора фирмы CASIO.
- Не подвергайте часы воздействию предельных температур.
- Хотя часы рассчитаны на использование их в обычных условиях, тем не менее вы должны избегать грубого обращения с ними и не допускать их падения.
- Не пристегивайте ремешок слишком сильно. Между вашим запястьем и ремешком должен проходить палец.
- Для очистки часов и ремешка используйте сухую мягкую ткань, либо мягкую ткань, смоченную в водном растворе мягкого нейтрального моющего средства. Никогда не используйтесь легко испаряющимися средствами (например такими, как бензин, растворители, распыляющиеся чистящие средства и т.п.).
- Когда вы не пользуетесь вашими часами, храните их в сухом месте.
- Избегайте попадания на часы бензина, чистящих растворителей, аэрозолей из распылителей, kleящих веществ, краски и т.п. Химические реакции, вызываемые этими материалами, приводят к повреждению прокладок, корпуса и полировки часов.
- Особенностью некоторых моделей часов является наличие на их ремешке изображений, выполненных шелкографией. Будьте осторожны при чистке таких ремешков, чтобы не испортить эти рисунки.

**Для часов с пластмассовыми ремешками...**

- Вы можете обнаружить белесое порошкообразное вещество на ремешке. Это вещество не вредно для вашей кожи или одежды и может быть легко удалено путем простого протирания куском ткани.
- Попадание на пластмассовый ремешок пота или влаги, а также хранение его в условиях высокой влажности может привести к повреждению, разрыву или растрескиванию ремешка. Для того, чтобы обеспечить длительный срок службы пластмассового ремешка, при первой возможности протирайте его от грязи и воды с помощью мягкой ткани.

**Для часов с флуоресцентными корпусами и ремешками...**

- Длительное облучение прямыми солнечным светом может привести к постепенному исчезновению флуоресцентной окраски.
- Длительный контакт с влагой может вызвать постепенное исчезновение флуоресцентной окраски. В случае попадания на поверхность часов любой влаги, как можно скорее сотрите ее.
- Длительный контакт с любой другой намоченной поверхностью может привести к обесцвечиванию флуоресцентной окраски. Следите за отсутствием

влаги на флуоресцентной поверхности и избегайте ее контакта с другими поверхностями.

- Сильное трение поверхности, имеющей нанесенную флуоресцентную краску, о другую поверхность может привести к переносу флуоресцентной краски на эту поверхность.

Фирма «CASIO COMPUTER CO., LTD» не несет ответственности за какой бы то ни было ущерб, который может возникнуть при использовании этих часов, и не принимает никаких претензий со стороны третьих лиц.

## ОБЩЕЕ ОПИСАНИЕ РЕЖИМОВ РАБОТЫ



На рисунке изображен общий вид часов в Режиме Текущего Времени.

Нажмите кнопку “C” для перехода из разряда в разряд в следующей последовательности:

Режим Текущего Времени → Режим Мирового Времени → Режим Звукового Сигнала → Режим Секундомера → Режим Таймера Обратного Отсчета → Режим Настроек Часов → Режим Текущего Времени.

В любом режиме нажмите кнопку “B” для включения подсветки дисплея.

### РЕЖИМ ТЕКУЩЕГО ВРЕМЕНИ

Нажатие кнопки “D” в Режиме Текущего Времени обеспечивает переключение дисплеев текущего времени и дня недели/числа.

#### Установка времени и даты

- Нажмите кнопку “A” в Режиме Текущего Времени. Изображение секунд начнет мигать.
- Нажмите кнопку “C” для перехода из разряда в разряд в следующей последовательности: Секунды → Код Города → DST (Режим летнего времени) → Часы → Минуты → Год → Месяц → Число → Секунды.
- Если вы выбрали для коррекции секунды (изображение секунд мигает), нажмите кнопку “D” для сброса значения счетчика секунд в 00. Если вы нажмете кнопку “D” при значении счетчика секунд между 30 и 59, то значение счетчика установится в 00 и 1 прибавится к счетчику минут, если значение счетчика секунд будет между 00 и 29, то изменение счетчика минут не произойдет.
- Для изменения значений минут и т.д., используйте кнопку “D” для увеличения и кнопку “B” для уменьшения значений.
  - Удерживание кнопок в нажатом состоянии позволяет изменять значения с большей скоростью.
  - День недели устанавливается автоматически в соответствии с датой.
  - Вы можете установить значение времени в диапазоне от 2000г. до 2099г.

- Для включения (индикатор “DST”)/выключения летнего времени нажмайте кнопку “D”.
- Для выбора кода необходимого Вам города нажмите кнопки “B” и “D”.
- По окончании установок дважды нажмите кнопку “A” для возврата в Режим Текущего Времени.
- Если вы не будете нажимать кнопки в течение некоторого времени, то часы автоматически перейдут в Режим Текущего Времени.

#### Подсветка

В любом режиме нажмите кнопку “B” для включения подсветки.

Подсветка часов автоматически включается при звучании любых звуковых сигналов.

- Подсветка этих часов выполнена на электролюминесцентных панелях (EL) панелях, мощность которых падает после определенного срока использования.
- Во время освещения дисплея часы испускают слышимый сигнал. Это происходит потому, что элементы подсветки вибрируют, это не является показателем неисправности часов.
- Подсветку трудно разглядеть, если на часы падают прямые солнечные лучи.
- Частое использование подсветки сокращает жизнь элемента питания.

#### Автоподсветка

Автоподсветка включается автоматически каждый раз, когда ваша рука расположена под углом 40° градусов относительно земли. Не используйте функцию автоподсветки, когда свет может повредить вам или отвлечь ваше внимание. Например, при управлении мотоциклом или велосипедом.

- Для включения/выключения автоподсветки нажмайте и удерживайте в течение трех секунд кнопку “B” в Режиме Текущего Времени.

#### Функция автоувеличения

При поворачивании руки к себе цифры дисплея автоматически увеличиваются.

- Цифры возвращаются к нормальному размеру через 2 секунды или если вы нажмете на одну из кнопок.

### РЕЖИМ МИРОВОГО ВРЕМЕНИ

В данном режиме вы можете просмотреть время в любом из 48 городов мира (29 часовых поясов).

- Значение мирового времени синхронизировано с текущим, поэтому нет необходимости устанавливать его самостоятельно.
- Для просмотра значений времени в других городах нажмите кнопку “D”.
- Для включения летнего времени:
  - С помощью кнопки “D” выберите город, летнее время которого вы хотите установить.
  - Для включения (“DST”)/выключения летнего времени нажмите удерживайте в течение одной секунды кнопку “A”.

| Код города | Город          | Разница по Гринвичу (GMT) | Другие крупные города данной часовой зоны                    |
|------------|----------------|---------------------------|--|
| PPG        |                | -11.0                     | Паго-Паго  |
| HNL        | Гонолулу       | -10.00                    | Папеэте  |
| ANC        | Анкара         | -09.00                    | Ном  |
| YVR        | Ванкувер       | -08.00                    | Ванкувер   |
| SFO        | Сан-Франциско  | -08.00                    | Сан-Франциско  |
| LAX        | Лос Анджелес   | -08.00                    | Лас Вегас, Сиэтл, Доусон Сити                                |
| DEN        | Денвер         | -07.00                    | Эль Пасо, Эдмонтон   |
| MEX        | Мехико         | -06.00                    | Мехико Сити  |
| CHI        | Чикаго         | -06.00                    | Хьюстон, Даллас, Новый Орлеан, Виннипег                      |
| MIA        | Майами         | -05.00                    | Майами   |
| NYC        | Нью Йорк       | -05.00                    | Монреаль, Детройт, Бостон, Панама Сити, Гавана, Лима, Богота |
| CCS        | Каракас        | -04.00                    | Сантьяго   |
| YYT        | Св.Джонс       | -03.50                    |  |
| RIO        | Рио Де Жанейро | -03.00                    | Сан Пауло, Буэнос Айрес, Бразилия, Монтевидео                |
| RAI        |                | -01.00                    | Прая   |
| LIS        | Лиссабон       | +00.0                     | Дублин, Касабланка, Дакар, Абиджан                           |
| LON        | Лондон         | +00.0                     |  |
| BCN        | Барселона      |                           |  |
| PAR        | Париж          | +01.00                    | Амстердам, Алжир,  |
| MIL        | Милан          | +01.00                    |  |
| ROM        | Рим            | +01.00                    |  |
| BER        | Берлин         | +01.00                    |  |
| ATH        | Афины          | +02.00                    |  |
| JNB        | Йоханнесбург   | +02.00                    |  |
| IST        | Стамбул        | +02.00                    |  |
| CAI        | Каир           | +02.00                    |  |
| JRS        | Иерусалим      | +02.00                    |  |
| JED        | Джидда         | +03.00                    | Кувейт, Эр-Рияд,   |

|     |            |        |  |
|-----|------------|--------|--|
|     |            |        | Аден, Аддис Абаба, Найроби, Шираз      |
| MOW | Москва     | +03.00 | Москва                                 |
| THR | Тегеран    | +03.05 |  |
| DXB | Дубай      | +04.00 | Абу Даби, Мускат                       |
| KBL | Кабул      | +04.05 |  |
| KHI | Карачи     | +05.00 |  |
| MLE | Мале       | +05.00 |  |
| DEL | Дели       | +05.50 | Мумбаи, Кольката                       |
| DAC | Дакка      | +06.00 | Коломбо                                |
| RGN | Янгон      | +06.50 |  |
| BKK | Бангкок    | +07.00 | Ханой, Вьентьян                        |
| SIN | Сингапур   | +08.00 |  |
| HKG | Гон Конг   | +08.00 | Куала Лумпур, Манила, Перт, Улан Батор |
| BJS |            | +08.00 | Бей징                                   |
| SEL |            | +09.00 | Сеул                                   |
| TYO | Токио      | +09.00 | Пхеньян                                |
| ADL | Аделаида   | +09.05 | Дарвин                                 |
| GUM | Гуам       | +10.00 |  |
| SYD | Сидней     | +10.00 | Мельбурн, Рабауль                      |
| NOU | Нумеа      | +11.00 | Вила                                   |
| WLG | Веллингтон | +12.00 | Нади, Науру, Крайстчерч                |

### РЕЖИМ ЗВУКОВОГО СИГНАЛА

Вы можете установить до пяти различных звуковых сигналов. В установленное время звуковой сигнал включится на 10 секунд.

- Если включен режим индикации начала часа, короткий звуковой сигнал будет подаваться в начале каждого часа.

### Установка будильника

- В Режиме Звукового Сигнала нажмите кнопку “D” для выбора типа сигнала: AL1 → AL2 → AL3 → AL4 → AL5 → SIG (индикация начала часа).
- Нажмите и удерживайте кнопку “A”. Цифровое значение в разряде часов начнет мигать, так как оно выбрано для установки. В этот момент будильник автоматически включается.
- Нажмите кнопку “C” для перехода из разряда в разряд в следующей последовательности:  
Часы – Минуты – Часы.

- Нажимайте кнопку “D” для увеличения и кнопку “B” для уменьшения выбранного значения. Удержание кнопки в нажатом состоянии позволяет изменять показания в ускоренном режиме.
  - Когда Вы пользуетесь 12-часовым форматом, будьте внимательны, чтобы правильно установить время до полудня или после полудня.
- По окончании установок нажмите кнопку “A” для возврата в Режим Звукового Сигнала.

#### **Проверка звучания будильника**

В Режиме Звукового Сигнала нажмите кнопку “D” для проверки звучания сигнала.

#### **Включение/выключение звуковых сигналов/индикации начала часа**

- В Режиме Звукового Сигнала нажмите кнопку “D” для выбора сигнала.
- Для его включения/выключения нажмите кнопку “A”.
  - При выбранном обычном звуковом сигнале на дисплее появляется индикатор – “AL”,
  - При выбранной индикации начала часа – индикатор “SIG”.

### **РЕЖИМ СЕКУНДОМЕРА**

Режим Секундомера позволяет регистрировать отдельные отрезки времени, время с промежуточным результатом и время двойного финиша.

Рабочий диапазон Общего Измеряемого Времени ограничен 59 минутами 59.99 секундами.

а) Измерение отдельных отрезков времени

D (Старт) – D (Стоп) – D (Повторный старт) – D (Стоп) – A (Сброс)

б) Измерение времени с промежуточным результатом

D (Старт) – A (Промежуточный результат, на дисплее индикатор “SP L”) – A (Продолжить) – D (Стоп) – A (Сброс)

в) Двойной финиш

D (Старт) – A (Разделение. Первый финиш. На дисплее результат 1-го финиша) – D (Второй финиш) – A (Отмена разделения. На дисплее результат 2-го финиша) – A (Сброс).

### **РЕЖИМ ТАЙМЕРА ОБРАТНОГО ОТСЧЕТА**

Таймер с обратным отсчетом времени может быть установлен в диапазоне от 1 минуты до 24 часов.

- Когда обратный отсчет времени достигает нуля, раздается длинный звуковой сигнал.
- В режиме автоповтора по достижении нуля раздастся звуковой сигнал, и обратный отсчет времени немедленно начнется снова с ранее установленного значения.

#### **Установка режимов Таймера**

- В Режиме Таймера при изображении на дисплее часов значения стартового времени нажмите и удерживайте кнопку “A”. Изображение значения часа стартового времени будет мигать.
- Нажмите кнопку “C” для перехода из разряда в разряд в следующей последовательности: Часы – Минуты – Автоповтор – Часы.
- Для ввода значений стартового времени используйте кнопки “D” и “B”.
  - Если вы хотите ввести значение 24 часов в качестве времени обратного отсчета – установите значение “00:00”.
- Для включения (“ON”)/выключения (“OFF”) функции автоповтора нажмайте кнопку “D”.
- По окончании установок нажмите кнопку “A”.

#### **Использование Таймера**

Нажмите кнопку “D” в Режиме Таймера для запуска обратного отсчета времени.

- Нажмите кнопку “D” снова для остановки обратного отсчета времени.
- Вы можете продолжить обратный отсчет времени, нажав кнопку “D”.
- После остановки обратного отсчета времени можно нажать кнопку “A” для того, чтобы сбросить время обратного отсчета в стартовое значение.

### **РЕЖИМ НАСТРОЕК ЧАСОВ**

В данном режиме вы можете поменять следующие настройки:

- Включение/выключение звука кнопок,
- Звучание сигнала,
- 12/24 часовой формат представления времени,
- Стиль дисплея часов,
- Включение/выключение 00-секундной анимации.

Нажатие кнопки “D” обеспечивает переход от одного режима к другому в следующей последовательности: Включение/выключение звука кнопок (“KEY”) – звучание сигнала (“PTN”) – 12/24 часовой формат (“HOUR”) – стиль дисплея часов (“DISP”) – включение/выключение 00-секундной анимации (“BLINK”).

#### **Включение/выключение звука кнопок**

- С помощью кнопки “D” выберите режим включения/выключения звука кнопок.
- Для включения (“ON”)/выключения (“OFF”) звука кнопок нажмайте кнопку “A”.
  - Даже при выключенном звуке кнопок все сигналы (будильника и таймера обратного отсчета) остаются включенными.

#### **Изменение звучания сигнала**

- С помощью кнопки “D” выберите режим изменения звучания сигнала.
- Для выбора стиля звучания сигнала нажмайте кнопку “A”.

#### **12/24 формат представления времени**

- С помощью кнопки “D” выберите режим 12/24 формата представления времени.
- Для переключения 12-часового (“12”) и 24-часового (“24”) формата представления времени нажмайте кнопку “A”.
- При выбранном 12-ти часовом формате представления времени индикатор “P” обозначает значение времени после полудня.

#### **Выбор стиля дисплея**

- С помощью кнопки “D” выберите режим выбора стиля дисплея.
- Для переключения стилей дисплея нажмайте кнопку “A”:
  - Regular (регулярный, “REG”): комбинация цвета общего фона и цифр дисплея аналогична цвету нижней и верхней части дисплея.
  - Reverse (обратный, “REV”): комбинация цвета общего фона и цифр дисплея противоположна цвету нижней и верхней части дисплея.
  - 30”: регулярный и обратный стили дисплея меняются автоматически каждые 30 секунд.
  - 30’: регулярный и обратный стили дисплея меняются автоматически каждые 30 минут.
  - 12H: регулярный и обратный стили дисплея меняются автоматически каждые 12 часов.

#### **Включение/выключение анимации дисплея**

При включении данной функции каждый час включается анимация часов.

- С помощью кнопки “D” выберите режим включения/выключения анимации часов.
- Для включения (“ON”)/выключения (“OFF”) анимации часов нажмайте кнопку “A”.

#### **Сброс всех настроек режима в изначальные**

В Режиме Настроек одновременно нажмите и удерживайте в течение трех секунд кнопки “B” и “D”. При этом на дисплее часов появится индикатор “x RST”, означающий сброс всех настроек в изначальные:

- “ON” – звуковой сигнал кнопок включен,
- “A” – выбран исходный тип сигнала,
- “12H” – включен 12-часовой режим представления времени,
- “12H” – включен основной стиль дисплея часов.
- “ON” – анимация дисплея включена.

#### **ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ**

**Точность хода при нормальной температуре** +15сек. в месяц

**Режим текущего времени**

Часы, минуты, секунды, «До полудня» /«После полудня» (P), год, месяц, число.

**Календарная система**

Автоматический календарь с 2000г. по 2099г.

#### **Прочее**

##### **Режим мирового времени**

##### **Режим звукового сигнала**

##### **Режим секундомера**

##### **Максимальный диапазон измерений**

##### **Режимы измерений**

##### **Таймер обратного отсчета**

##### **Диапазон измерений**

##### **Прочее**

##### **Режим настроек**

#### **Прочее**

12/24 часовой формат представления времени, режим летнего времени (DST).

текущее время в любом из 48 городов мира (29 часовых поясов)  
ежедневный звуковой сигнал, индикация начала часа.

59 мин 59,99 сек.

отдельные отрезки времени, измерение с разделением, двойной финиш.

1 минута – 24 часа

автоповтор

включение/выключение звука кнопок, анимации дисплея, переключение 12/24 часового формата представления времени, выбор звучания дисплея и стиля дисплея часов.

подсветка (электролюминесцентные панели), автоподсветка, автоувеличение.

#### **Информация о товаре**

##### **Наименование:**

часы наручные электронные /

электронно-механические

кварцевые (муж./жен.)

CASIO

CASIO COMPUTER Co.,Ltd.

(КАСИО Компьютер Ко. Лимитед)

6-2, Hon-machi 1-chome,

Shibuya-ku, Tokyo 151-8543, Japan

1 год

##### **Торговая марка:**

CASIO

##### **Фирма изготовитель:**

CASIO COMPUTER Co.,Ltd.

(КАСИО Компьютер Ко. Лимитед)

6-2, Hon-machi 1-chome,

Shibuya-ku, Tokyo 151-8543, Japan

##### **Адрес изготовителя:**

указан в гарантийном талоне

##### **Страна-изготовитель:**

указан в гарантийном талоне

##### **Гарантийный срок:**

указан в гарантийном талоне

##### **Адрес уполномоченной**

указан в гарантийном талоне

##### **организации для принятия**

указан в гарантийном талоне

##### **претензий:**

Продукция соответствует ГОСТ 26270-98 (п.4.35)

Сертификат соответствия № РОСС JP. АЯ 46.Д00003